

神學在地化的前驅：吳德生博士

編者的話

本(148)期《神學論集》出版之際，郭果七修女的《吳經熊·中國人亦基督徒》一書也將付梓完成，就要正式發行上市了。因此，本期編者的話就以房志榮神父為該書所寫的序之題目為題：〈神學在地化的前驅：吳德生博士〉。「德生」是吳經熊博士的號。本期的三篇特稿，即以吳經熊博士為主。

誠如房神父所說，郭修女這本書的原意是要介紹「基督信仰與儒道佛相遇」，她成功地透過前三部分的逐步陳述，而達成第肆部分的綜合。把第肆部分仔細閱讀一遍，不難發覺，除了所謂的「相遇」之外，吳氏也開闢了神學在地化的許多途徑：如對東西方思考、感覺的模式所做的精密觀察；由科技看東西方的差異；獨立於目標之外的科技；科技回歸基督的人性；「東西方之間可能的綜合，必須回到基督本人。祂是天與人、人與人之間和好的基礎，這基礎確立在十字架上面」。在此，吳氏指出，亦是今日學界所普遍接受的：耶穌降世前六個世紀內，東西方不約而同出現了許多智者，如蘇格拉底、柏拉圖、亞里斯多德、西塞羅、釋尊、老子、孔子、墨翟、孟子。他們的教導中含藏著具體而微的真理，共同隱約地指向福音。

特稿的第一篇，我們刊出吳博士的幼子、現任教於中國文化大學的吳樹德教授之大作〈憶我的父親吳經熊博士〉。藉由此文，讀者可以從常人的心態體悟吳經熊的為人處事，正如這

篇文章的主標題，他真是「溫良書生、人中之龍」。

另一篇特稿，乃改編自郭修女《吳經熊·中國人亦基督徒》的第九及第十章。本文綜合了吳經熊先生《中國人文主義與基督徒靈修》一書中有關老子及小德蘭的文章，並可看出東方及西方靈修在表達與描寫神秘境界時的同與異。

除特稿外，本期還刊出 8 篇文章。編者特別推薦其中兩篇。

其一在牧靈欄中，張春申神父的〈店售的教會與直銷的教會〉，其以敏銳的觀察力，向台灣教會指出傳福音的方式應該做典範移轉了：從傳統的「店售模式」轉換成「直銷模式」。這一建議值得深思。

其二在信理欄中，胡淑琴修女的〈潘能伯格的人學思想〉，從潘能伯格的神學方法及歷史觀出發，為讀者介紹他的人學思想，尤其著重於「人是向神開放的存有」、「人之自我超越」，以及關於「罪」和「天主肖像」的概念，藉此談到潘氏人學思想中的「奧秘的教導」。

此外，2006 年 2 月 7~9 日，輔大神學院原住民神學研究中心及利氏學社、台灣區主教團原住民牧靈委員會等單位，合辦了一場有關宗教對話及牧靈神學的研討會，主題是「東亞地域少數民族宗教—薩滿教 / 巫術與基督宗教的相遇」。本刊特別刊出由丁立偉神父與詹嫦慧老師所做的綜合研討報告。

其餘數篇，包括了朱蒙泉神父兩篇有關權威的譯文—〈善用權威〉與〈權威與夥伴〉、陸達誠神父的〈天主教的臨終關懷〉、劉清虔牧師的〈試論華人思想中的民間信仰〉（下），以及金魯賢主教為上海教區的福傳年所寫的〈福傳主保：聖方濟各·沙勿略，為我等祈〉；2006 年是聖方濟各·沙勿略誕生五百週年，所以特刊此文以茲紀念。